

Determina a contrarre / Vertragsschlussbestimmung			
CIG	8484869F63	Numero DBB DBB-Nr.	209/2020
Oggetto Gegenstand	Servizio completo di pulizia, disinfezione e sanificazione giornaliera e periodica degli uffici di Informatica Alto Adige SpA Vollständiger täglicher und periodischer Reinigungs-, Desinfektions- und Sanitärdienst der Büros von Südtiroler Informatik AG		
RUP EVV	Alfredo Iellici	Data nomina Datum der Ernennung	08.10.2020
Referente tecnico Zuständiger Techniker	Alessandro Simoni		
Settore Bereich	Direzione Direktion	Service Area	Directorate/Management
CPV (nr. e descrizione) (Nr. und Beschreibung)	90910000-9 Servizi di pulizia 90910000-9 Reinigungsdienste		
Criteri ambientali minimi Mindestumweltkriterien	☒ Sì / Ja ☐ No / Nein		
Valore stimato Geschätzter Betrag	€ 121.610,00 escl. IVA e oltre oneri della sicurezza da interferenza ammontanti ad euro 354,32. L'importo complessivo del contratto, incluse le opzioni, è pari a € 141. 964,32. IVA esclusa € 121.610,00 exkl. MwSt. und über Interferenzsicherheitsgebühren in Höhe von € 354,32. Der Gesamtbetrag des Vertrags einschließlich der Optionen beträgt 141.964,32 €. ohne Mehrwertsteuer..		
Premesse / Prämissen			
Considerato che si rende necessaria l'acquisizione del Servizio completo di pulizia, disinfezione e sanificazione giornaliera e periodica degli uffici di Informatica Alto Adige SpA; Angesichts der Tatsache, dass der Erwerb des Dienstes von Vollständiger täglicher und periodischer Reinigungs-, Desinfektions- und Sanitärdienst der Büros der Südtiroler Informatik AG erforderlich ist; Vista la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 e ss.mm.ii. "Disposizioni sugli appalti pubblici"; Nach Einsichtnahme in das Landesgesetzes Nr. 16 vom 17. Dezember 2015 und nachtr. Änderungen und Ergänzungen, „Bestimmungen für öffentliche Auftragsvergaben“ Visto il D.Lgs. 50/2016 e ss.mm.ii. (Codice dei Contratti Pubblici) e le Linee Guida n. 4 di ANAC per l'affidamento dei contratti pubblici di importo inferiore alle soglie di rilevanza comunitaria; Nach Einsichtnahme in das gesetzesvertretende Dekret Nr. 50/2016 und nachtr. Änderungen und Ergänzungen (Kodex der öffentlichen Verträge) und der Leitlinien Nr. 4 von ANAC zur Vergabe von öffentlichen Aufträgen für Beträge unterhalb der EU-Schwelle;			

Vista la L.P. 22 ottobre 1993, n. 17 e ss.mm.ii. "Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi";

Nach Einsichtnahme in das Landesgesetz Nr. 17 vom 22. Oktober 1993 und nachtr. Änderungen und Ergänzungen „Regelung des Verwaltungsverfahrens und des Zugangsrecht auf Verwaltungsakten“;

Visto il Regolamento Acquisti per l'affidamento di beni e servizi di importo inferiore alle soglie comunitarie adottate dal Consiglio di Amministrazione di Informatica Alto Adige S.p.a. in data 11.09.2019;

Nach Einsichtnahme in die Erwerbsregelung für die Vergabe von Gütern und Dienstleistungen für einen Betrag unterhalb der EU-Schwelle, die vom Verwaltungsrat von Südtiroler Informatik AG am 11.09.2019 angenommen wurde;

Preso atto che non si ricorrere agli strumenti messi a disposizione dalla Centrale di Committenza Provinciale (ACP) o da Consip per l'acquisizione del servizio oggetto della presente determinazione;

Es wird zur Kenntnis genommen, dass bei der Abwicklung des gegenständlichen Einkaufs nicht auf die von der Auftragszentrale der Provinz (ACP) oder von Consip zur Verfügung gestellten Mittel zurückgegriffen wird;

Considerato che al fine di procedere all'affidamento di cui in oggetto è stata svolta una indagine di mercato tramite consultazione di elenchi nel rispetto del principio di rotazione;

Um den oben genannten Auftrag auszuführen, wurde eine Marktuntersuchung durchgeführt Konsultation von Verzeichnissen nach dem Rotationsprinzip;

Dato atto che sono stati consultati i seguenti operatori economici:

Markas S.r.l. (P.IVA C.F. 01174800217)

Vienna servizi Srl (P.IVA C.F. 01731580211)

Impresa Pulizie Sarah Sas (P.IVA C.F. 01677030213)

Entro il termine fissato per la presentazione dei preventivi di spesa (19.10.2020 ore 12:00) hanno risposto i seguenti operatori economici: Markas S.r.l. (P.IVA C.F. 01174800217) e Vienna servizi Srl (P.IVA C.F. 01731580211)

Folgende Wirtschaftsteilnehmer wurden konsultiert

Markas GmbH (MwStNr StrNr. 01174800217)

Vienna servizi GmbH (MwStNr StrNr. 01731580211)

Impresa Pulizie Sarah KG (MwStNr StrNr 01677030213)

folgende Wirtschaftsteilnehmer haben Innerhalb der Frist für die Vorlage des Kostenvoranschlags (Datum) geantwortet: Markas S.r.l. (MwStNr StrNr. 01174800217) e Vienna servizi Srl (MwStNr StrNr. 01731580211)

Valutata la proposta economica dell'operatore economico Vienna servizi Srl (P.IVA C.F. 01731580211) congrua sotto il profilo tecnico, in quanto soddisfa tutte le esigenze dell'Amministrazione, nonché sotto il profilo economico, in linea con i precedenti acquisti formalizzati dall'Amministrazione nonché con le quotazioni medie del mercato di riferimento;

Das Angebots des Anbieters Vienna servizi GmbH (MwStNr StrNr 01731580211) wird als geeignet bewertet, es entspricht den technischen und wirtschaftlichen Anforderungen der Verwaltung und ist konform mit den vorherigen von der Verwaltung getätigten Einkäufen, sowie mit den durchschnittlichen Preisen des Bezugsmarktes.

Vista la relazione del RUP sotto riportata;

Nach Einsichtnahme in den nachfolgenden Bericht des EVV;

Relazione del RUP / Bericht des EVV

Il rapporto contrattuale avente ad oggetto il servizio di pulizia dei locali aziendali di Informatica Alto Adige SpA (IAA) è in scadenza e deve essere rinnovato. L'oggetto del rapporto consiste nel servizio completo di pulizia, disinfezione e sanificazione giornaliera e periodica degli uffici di IAA.

Esso servizio, si precisa, riguarda la pulizia, giornaliera e periodica, delle superfici piane e verticali relative agli immobili, agli impianti, alle attrezzature, alle apparecchiature ed agli arredi in uso presso gli uffici e i locali di pertinenza di IAA, nonché della fornitura dei materiali di consumo per i servizi igienici degli ambienti e delle strutture oggetto del Servizio di pulizia medesimo.

Si prevede un'opzione per lavori di pulizia da eseguirsi in seguito ad opere di ammodernamento dei locali aziendali.

Al fine dell'individuazione degli operatori economici astrattamente idonei a svolgere le prestazioni previste e, pertanto, invitati a presentare l'offerta, IAA, ispirandosi a principi di snellimento e celerità della procedura e nel rispetto dei principi di non discriminazione, parità di trattamento, proporzionalità e trasparenza, IAA ha avviato una indagine di mercato.

A questa hanno partecipato due operatori economici:

- la Vienna Servizi Srl di Bolzano;
- la Markas Srl, anch' essa di Bolzano.

La Vienna Servizi ha presentato una proposta tecnica in linea con quanto richiesto da IAA e di assoluto pregio per informazioni su personale, sistemi di pulizia, esperienza, misure di protezione dell'ambiente e certificazioni. La sua offerta economica, per Euro 121.610,00.- è risultata di Euro 1.240,00.- in ribasso rispetto alla base d'asta di Euro 122.850,00.-.

La Markas invece ha fatto pervenire una proposta tecnica altrettanto pregevole ma ha fatto un'offerta economica eccessiva. Con Euro 153.785,88 l'offerta di Markas non solo è risultata di Euro 30.935,88 superiore alla base d'asta ma anche di Euro 7.785,88.- superiore rispetto alla soglia di Euro 150.000,00.- per la quale è stata svolta la procedura ad evidenza pubblica.

Per tutto quanto sopra, ritenuta l'offerta della Vienna Servizi Srl adeguata e congrua, si determina di affidare ad essa il contratto per il servizio di pulizia.

Das Vertragsverhältnis bezüglich des Reinigungsdienstes des Firmengeländes von der Südtiroler Informatik AG (SIAG) läuft aus und muss erneuert werden. Gegenstand des Vertrages ist die vollständige tägliche und periodische Reinigung, Desinfektion und Sanierung der SIAG-Büros.

Es sei darauf hingewiesen, dass dieser Service die tägliche und periodische Reinigung der ebenen und senkrechten Flächen der Gebäude, Anlagen, Ausrüstungen und Einrichtungsgegenstände, die in den Büros und Räumlichkeiten der SIAG verwendet werden, sowie die Lieferung von Verbrauchsmaterial für die Toiletten der dem Reinigungsdienst unterliegenden Räume und Einrichtungen selbst betrifft.

Es besteht die Option, nach der Modernisierung des Firmengeländes Reinigungsarbeiten durchzuführen.

Um die Wirtschaftsbeteiligten zu ermitteln, die dafür geeignet sein könnten, die geplanten Dienstleistungen zu erbringen, und daher zur Angebotsabgabe aufgefordert wurden, hat SIAG, in Anlehnung an die Grundsätze zur Straffung und Beschleunigung des Verfahrens und in Übereinstimmung mit den Grundsätzen der Nichtdiskriminierung, Gleichbehandlung, Verhältnismäßigkeit und Transparenz, eine Marktstudie gestartet.

An der Marktstudie haben zwei Wirtschaftsteilnehmer teilgenommen:

- Vienna Servizi GmbH aus Bozen;
- Markas GmbH, ebenfalls aus Bozen.

Vienna Servizi legte einen technischen Vorschlag vor, der den Anforderungen der SIAG entspricht und von absolutem Wert für Informationen über Personal, Reinigungssysteme, Erfahrung, Umweltschutzmaßnahmen und Zertifizierungen

ist. Das wirtschaftliche Angebot für 121.610,00 Euro lag bei 1.240,00 Euro und damit unter dem Anfangsgebot von 122.850,00 Euro.

Markas hingegen machte einen ebenso wertvollen technischen Vorschlag, der jedoch überboten wurde. Mit 153.785,88 Euro lag das Gebot von Markas nicht nur 30.935,88 Euro über dem Anfangsgebot, sondern mit 7.785,88 Euro auch über dem Schwellenwert von 150.000,00 Euro.

Aus diesen Gründen wird beschlossen, das Angebot von Vienna Servizi Srl als angemessen und kongruent zu betrachten und diesem Unternehmen den Vertrag für den Reinigungsdienst anzuvertrauen.

Testo tradotto in tedesco con l'ausilio di tool per traduzione automatica/ Text, der mit Hilfe von maschinellen Übersetzungswerkzeugen ins Deutsche übersetzt wurde

Sicurezza e Privacy / Sicherheit und Privacy

■	Il contratto <u>non determina</u> per la ditta incaricata la possibilità di venire a conoscenza di dati personali ai sensi del D.lgs. 196/2003 e del Reg. (UE) 2016/679. Der Auftragnehmer bekommt durch diesen Vertrag <u>nicht die Möglichkeit</u>, in personenbezogene Daten gemäß GvD 196/2003 und Verordnung (EU) 2016/679 Einsicht zu nehmen.
□	Il contratto <u>determina</u> per la ditta incaricata la possibilità di venire a conoscenza di dati personali ai sensi del D.lgs. 196/2003 e del Reg. (UE) 2016/679, relativamente ai seguenti Titolari: Der Auftragnehmer <u>bekommt</u> durch diesen Vertrag die Möglichkeit, in personenbezogene Daten gemäß GvD 196/2003 und Verordnung (EU) 2016/679 Einsicht zu nehmen, dessen Rechtsinhaber folgende sind: È quindi necessaria la nomina della ditta quale responsabile esterno del trattamento. Die Ernennung der Firma als externer Verantwortlicher der Datenverarbeitung ist daher notwendig.

Verifica costi per la sicurezza - Necessità DUVRI Kontrolle der Sicherheitskosten - Notwendigkeit des DUVRI

□	In considerazione della natura della prestazione / fornitura / servizio oggetto della presente procedura, <u>non sussiste</u>, ai sensi dell'art. 26, co. 3 bis del D.lgs. 9 aprile 2008 n. 81, l'obbligo di procedere alla predisposizione del Documento Unico di Valutazione dei Rischi da Interferenza (c.d. DUVRI). In Hinblick auf die Eigenschaft der Dienstleistung bzw. Lieferung, Gegenstand dieses Verfahrens, wird erklärt, dass <u>keine Pflicht besteht</u>, das Dokument für die Bewertung der Risiken durch Interferenzen (DUVRI), laut Art. 26, Absatz 3 bis des Gesetzesvertr. Dekrets 9. April 2008, Nr. 81 vorzubereiten.
■	Ai sensi dell'art. 26 del D.Lgs. 9 aprile 2008, n.81, è stato redatto il "Documento Unico di Valutazione dei Rischi da Interferenze" (DUVRI), con riferimento ai rischi specifici da interferenza presenti nei luoghi in cui verrà espletato l'appalto e con l'indicazione delle misure per eliminare o, ove ciò non sia possibile, ridurre al minimo i rischi da interferenza, nonché dei relativi costi. In Hinblick auf die Risiken von spezifischen Interferenzen, welche im Ort, wo die Arbeiten durchgeführt werden, vorkommen, <u>wurde</u> gemäß Art. 26 des Gesetzesvertr. Dekrets 9. April 2008, Nr. 81, <u>das Dokument für die Bewertung der Risiken durch Interferenzen (DUVRI) verfasst</u>, mit Angabe der Maßnahmen, um die Risiken durch Interferenzen, womöglich, zu beseitigen oder sie auf das mindeste zu reduzieren, sowie mit Angabe der entsprechenden Sicherheitskosten.
□	Necessità di indicare aree e ambienti interni e/o esterni in cui l'esecutore deve svolgere l'attività. Es besteht die Notwendigkeit, interne und/oder externe Bereiche oder Räumlichkeiten zu benennen, an welchen der Auftragnehmer seine Tätigkeit ausführen soll.

☐	Necessità di dichiarare che gli ambienti nei quali devono effettuarsi le attività sono liberi da persone e cose ovvero che in ogni caso lo stato attuale degli ambienti è tale da non impedire l'avvio e la prosecuzione dell'attività. Es besteht die Notwendigkeit zu erklären, dass die Bereiche, in welchen die Tätigkeiten auszuführen sind, frei von Personen und Gegenständen sind, bzw. dass in jedem Fall der aktuelle Zustand der Bereiche kein Hindernis für den Beginn und die Weiterführung der Tätigkeit darstellt.		
Determinazione importo CIG / Festlegung der Betrages CIG			
		Nr.	Euro
Contratto base / Basisvertrag (senza IVA - ohne MwSt.)		1	121.610,00.-
Opzione Pulizia post-cantiere / Option Reinigung nach der Bau		1	20.000,00
Costi della sicurezza da interferenza/ Kosten für Störungssicherheit		1	354,32
Importo totale CIG / Gesamtbetrag CIG			141.964,32.-
Descrizione Beschreibung	Quantità Menge	Prezzo unitario Einheitspreis	Totale Gesamtpreis
Servizio completo di pulizia, disinfezione e sanificazione giornaliera e periodica degli uffici di Informatica Alto Adige SpA Vollständiger täglicher und periodischer Reinigungs-, Desinfektions- und Sanitärdienst der Büros der Südtiroler Informatik AG	1	€ 121.610,00.-	€ 121.610,00.-
Opzione Pulizia post-cantiere / Option Reinigung nach der Bau	1	€ 20.000,00	€ 20.000,00
Costi per la sicurezza da interferenza/ Kosten für Störungssicherheit	1	€ 354,32	€ 354,32
Prezzo complessivo (senza IVA) / Gesamtpreis (ohne MwSt.)		Euro 141.610,00.-	
Durata del contratto Dauer des Vertrages	36 (trentasei) mesi dal verbale di avvio delle attività 36 (sechsdunddreißig) Monate nach dem Protokoll über den Beginn der Aktivitäten		
Finanziamento / Finanzierung			
Programma annuale Jahresprogramm		☐ Sì / Ja ID:	☒ No / Nein
☒	Finanziato da SIAG von SIAG finanziert		
☐	Coperto da incarico specifico Abgedeckt durch spezifischen Auftrag		
Informazioni sulla fatturazione - Angaben bezüglich der Rechnungsstellung			

Modalità di fatturazione Art und Weise der Rechnungsstellung		Servizio completo di pulizia, disinfezione e sanificazione giornaliera e periodica degli uffici di Informatica Alto Adige SpA/ Vollständiger täglicher und periodischer Reinigungs-, Desinfektions- und Sanitärdienst der Büros von Südtiroler Informatik AG Trimestrale posticipata/ Trimestral im Nachhinein Opzione Pulizia post-cantiere / Option Reinigung nach der Bau Trimestrale posticipata/ Trimestral im Nachhinein	
Assegnazione costi / Kostenzuweisung			
Numero Nummer	Serviceinstance Servicearea / Cost Center	%	Importo fisso Fixbetrag
NB1 - ADM-003-2	10RE0001 Building BZ	100,00	
Informazioni sulla procedura di scelta del contraente Angaben bezüglich der Wahl des Vertragsnehmers			
Motivazione della scelta / Begründung der Wahl			
L'acquisto in oggetto è affidato nel pieno rispetto dei principi enunciati all'art. 1, comma 2, della L.P. 16/2015 e all'art. 30 del D.Lgs. 50/2016 e s.m.i.. In particolare, l'affidamento garantisce la qualità delle prestazioni e la procedura si svolge secondo i criteri generali di economicità, efficacia, tempestività e correttezza, nonché di libera concorrenza, non discriminazione, trasparenza, proporzionalità e pubblicità. Der gegenständliche Ankauf wurde unter Einhaltung der in Art. 30 Gesetzesvertr. Dekret 50/2016 angeführten Prinzipien durchgeführt. Insbesondere garantiert der Auftrag die Qualität der Dienstleistung und das Verfahren erfolgt gemäß den allgemeinen Kriterien der Wirtschaftlichkeit, Effektivität, Rechtzeitigkeit und Richtigkeit, sowie der freien Konkurrenz, Nichtdiskriminierung, Transparenz, Verhältnismäßigkeit und Öffentlichkeit.			
Procedura seguita per la scelta del contraente Beschreibung des Angewandten Verfahrens für die Wahl des Vertragsnehmers			
☐ Procedura Aperta <u>ex art. 60 D.lgs. 50/2016 e s.m.i.</u> Offenes Verfahren gemäß Art. 60 Gesetzvertr. Dekret 50/2016 und nachtr. Änderungen und Ergänzungen ☐ Procedura Ristretta <u>ex art. 61 D.lgs. 50/2016 e s.m.i.</u> Beschränktes Verfahren gemäß Art. 61 Gesetzvertr. Dekret 50/2016 und nachtr. Änderungen und Ergänzungen ☐ Procedura negoziata senza previa pubblicazione di bando di gara sopra soglia UE ex art. 25 L.P. 16/2015 e art. 63 D.Lgs. 50/2016 e s.m.i. Verhandlungsverfahren ohne vorherige Veröffentlichung der Ausschreibung oberhalb der EU-Schwelle gemäß Art. 25 Landesgesetz 16/2015 und Art. 63 Gesetzvertr. Dekret 50/2016 und nachtr. Änderungen und Ergänzungen ☐ Procedura negoziata senza previa pubblicazione di bando di gara sotto soglia UE <u>ex art. 63 D.Lgs. 50/2016 e s.m.i.</u> Verhandlungsverfahren ohne vorherige Veröffentlichung der Ausschreibung unterhalb der EU-Schwelle <u>gemäß Art. 63 Gesetzvertr. Dekret 50/2016 und nachtr. Änderungen und Ergänzungen</u> ☐ Affidamento diretto ex art. 26, comma 2 L.P. 16/2015 s.m.i. (importi fino a € 40.000,00); <u>Direktvergaben gemäß Art. 26 Abs. 2 Landesgesetz 16/2015 und nachtr. Änderungen und Ergänzungen (Beträge bis zu € 40.000,00)</u>			

- ☒ Affidamento diretto previa consultazione di almeno tre operatori economici ex art. 26, comma 4 L.P. 16/2015 s.m.i. (importi da € 40.000,00 a € 150.000,00):
Direktvergaben nach Anhörung von mindestens drei Unternehmen gemäß Art. 26, Absatz 4 Landesgesetz 16/2015 u. nachtr. Änderungen und Ergänzungen (Beträge von € 40.000,00 bis € 150.000,00)
- ☐ Procedura negoziata / RDO con invito di almeno 5 operatori economici ex art. 26, comma 6, L.P. 16/2015 s.m.i. (importi da € 150.000,00 alle soglie comunitarie):
Verhandlungsverfahren bzw. RDO mit Einladung von mindestens 5 Unternehmen gemäß Art. 26 Landesgesetz 16/2015 u. nachtr. Änd. und Erg. (Beträge von € 150.000,00 bis zur EU-Schwelle)
- ☐ Adesione a Convenzione / Contratto quadro ex artt. 21 ter L.P. 1/2002, art. 5 e 38, comma 2, L.P. 16/2015 e art. 1, comma 512, L. 208/2015:
Beitritt zu Konventionen bzw. Rahmenvereinbarungen gemäß Art. 21 ter Landesgesetz 1/2002, Art. 5 und 38, Absatz 2 Landesgesetz 16/2015 und Art. 1, Absatz 512 Gesetz 208/2015
- ☐ Procedura svolta in delega dalla Centrale di Committenza (ACP)
Von der Auftraggeber-Zentrale (ACP) im Auftrag durchgeführtes Verfahren

Portale telematico Internet-Portal

- ☐ MEPAB
☐ MEPA
☐ CONSIP
☒ SICP
☐ Altro Anderes:

Operatori economici / Wirtschaftsteilnehmer

Denominazione Bezeichnung	P.IVA MwSt.	C.F. Steuernummer	Sede Legale Rechtsitz	PEC ZEP	Referente Ansprechpartner
Vienna Servizi Srl	01731580211	01731580211	Via Galvani 38/F I-39100 Bolzano (BZ)	viennaservizi@legalmail.it	Andrea Tassotti

**Il Direttore Generale Der Generaldirektor
DETERMINA / BESTIMMT**

- Di autorizzare, per i motivi di cui in premessa, l'acquisto di Servizio completo di pulizia, disinfezione e sanificazione giornaliera e periodica degli uffici di Informatica Alto Adige S.p.A. mediante Richiesta di Offerta e successivo contratto, alle condizioni contenute nella presente determinazione, per un importo di €121.610,00 escl. IVA e oltre oneri della sicurezza da interferenza ammontanti ad euro 354,32. L'importo complessivo del contratto, incluse le opzioni, è pari a € 141.964,32. IVA esclusa
Aus den in der Prämisse genannten Gründen den Erwerb von Vollständiger täglicher und periodischer Reinigungs-, Desinfektions- und Sanitärdienst der Büros von Südtiroler Informatik AG mittels Angebotsanfrage und anschließendem Vertrag zu den in der vorliegenden Bestimmung enthaltenen Bedingungen für einen Betrag von € 121.610,00 exkl. MwSt. und über Interferenzsicherheitsgebühren in Höhe von € 354,32. Der Gesamtbetrag des Vertrags einschließlich der Optionen beträgt 141.964,32 €. ohne Mehrwertsteuer zu genehmigen
- Di procedere con le attività necessarie per l'indizione, la gestione e l'aggiudicazione della procedura e a tal fine, di nominare Virginia Picchetti in qualità di Autorità di gara.
Mit den für die Ausschreibung, die Abwicklung und die Vergabe des Verfahrens erforderlichen Tätigkeiten vorzunehmen und zu diesem Zweck Virginia Picchetti als Ausschreibungsbehörde zu ernennen.

Allegati / Anlagen			
☒	Dichiarazione sul rispetto degli obblighi di cui all'art. 1 comma 450 della L. 296/2006, per gli acquisti di beni e servizi. Erklärung bezüglich der Verpflichtungen laut Art. 1, Absatz 450 des Gesetzes 296/2006, für den Ankauf von Gütern und Dienstleistungen.		
☒	Dichiarazione sostitutiva ex art. / Ersatzerklärung gemäß Art. 5 L.P. Nr. 17/1993 e artt. / und Art. 46 e/und 47 del/des D.P.R nr.445/2000		
☒	ricevuta CIG. CIG-Quittung		
☒	Analisi di mercato: offerte delle ditte. Marktanalyse: Angebote der Firmen.		
☒	DUVRI		
☒	Capitolato tecnico e relativi allegati Technisches Leistungsverzeichnis und dazugehörige Anlage		
☒	Verbale motivazioni		
Responsabile Unico Procedimento Verfahrensverantwortlicher			Data Datum
Responsabile Finance Leiter Finance Irsara Felix			Data Datum
Autorizzazione / Genehmigung			
Direttore Generale Generaldirektor Gasslitter Stefan			Data Datum

Il presente acquisto necessita di approvazione del C.d.a / Dieser Ankauf erfordert die Genehmigung des Verwaltungsrates:

☐ SI / JA

☒ NO / NEIN

Approvato dal C.d.a. in data/ Genehmigt durch den Verwaltungsrat am: _____